

JAMHURIYADA SOMALILAND

GOLAHADAKA WAKILADA



**Abuurida Hay'adda Cilmi Baadhista
Deegaanka Iyo U Diyaar-Garawga Afooyinka.**

XEER NO.35/2007

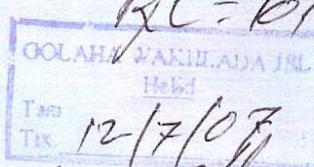
REPUBLIC OF



SOMALILAND

THE PRESIDENT

REF. JSL/DECM/249-215/062007



DATE 24/06/07

DECREE TO MADAXWEYNE NO:284/2007

**DHAQAN-GALKA XEER LR 35/2007
XEERKA ABUURIDDA HAY'ADA CILMI BAADHISTA
DEEGAANKA IYO U DIYAAR-GARAWGA AAFOOYINKA
(NERAD)**

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

Markuu Arkay: Ogolaanshaha Golaha Wasiirada Jamhuuriyadda Somaliland Ee Xeer Lr. 35/2007.

Markuu Arkay: Qodobka 18aad, 39aad, 90aad, 113aad, 114aad, 122aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland.

Markuu Helay: Go'aanka Golaha Wakiilada JSL ee GW/KF-4/393/2007 ee 09/06/07 kuna ansixiyeen Xeer Lr.35/2007 ee Xeerka Abuuridda Hay'ada Cilmi Baadhista Deegaanka iyo u Diyaar-garawga Aafooyinka (NERAD)

Markuu arkay: Qodobka 75aad ee Dastuurka Jamhriyadda Somaliland

Wuxuu Soo Saaray

Xeerkana oo lagu baahinayo faafinta rasmiga ah dhaqan-galka Xeer Lr.35/2007 ee Xeerka Abuuridda Hay'ada Cilmi Baadhista Deegaanka iyo u Diyaar-garawga Aafooyinka (NERAD).

Allaa Mahad Leh

Daahir Rayaale Kaahin
Madaxweyne



Jamhuuriyadda Somaliland
Golaha Wakiilada
House of Representative
Xarunta Hargeysa
Head Quarter, Hargeisa
Sum/Ref:
Tar/Date:



GW/HF-4/393/2007

جمهوريه صوماليلاند
مجلس النواب
المقر الرئيسي هرجيسا
التاريخ : 9/6/07
المرجع :

Go' aanka Ansixinta Xeerka Shariiyeynta Abuurida Hay' adda Cilmi
Baadhista Deegaanka iyo u Diyaar-garawga Aafwooyinka (NERAD)

(Xeer No.35/2006)

Golaha Wakiiladu

Markuu Arkay:

Qodobadda 18aad, 39aad, 90aad, 113aad, 114aad,
122aad ee Dastuurka Qaranka J.S.L

Markuu Dhegaysay:

Warbixinta Guddida Deegaanka Xoolaha, Beeraha,
iyo Khayraadka Dabiiciga ah ay soo hordhigeen
Golaha

Markuu ka Dooday:

Waxka Bedelka iyo soo jeedinta Golaha Guurtida
ay ku sameeyeen mashruuc Sharcigan.

Markuu u Codeeyay:

Mashruuc sharcigan shariiyeynta Abuurida
Hay'adda NERAD, Fadhiisii 9/6/2007 oo ay goob
joog ahaayeen 48 Mudane

Wuxuu

Cod aqlabiyad ah (46) Mudane oo gacan taag ah ku ansixiyay Xeerka Shariiyeynta
Abuurida Hay'adda NERAD, halka uu ka diiday (1) mudane, cid aamustayna aanay jirin,
Gudoomiyuhuna muu codayn sida caadada ah.

ALLAA MAHAD LEH

Md, C/Casiis Maxamed Samaale
Gud. Ku Xigeebla 1aad ahna ku
Simaha Gudoomiyaha G/Wakiilada



Maxamed Xasan Kaahin (Kayse)
Xog.Guud ee Golaha Wakiilada

JAMHURIYADA SOMALILAND

Golaha Waküllada

**Abuurida Hay'adda Cilmi Baadhista Badbaadinta Deegaanka Iyo U
Diyar Garawga Afooyinka**

Markuu Arkay:- Qodobada 18aad,39aad iyo 90aad, 113aad,114aad,122aad ee Dastuurka JSL.

Markuu Tixgeliyey:- Xeer Madaxweyne no 189/2003 ee abuurista Hay'adda Cilmi Baadhista Badbaadinta Deegaanka Iyo U Diyar-Garawga Afooyinka

Markuu Ogaaday:- Baahida loo qabo Badbaadinta Deegaanka iyo u diyaar-garawga Afooyinka iyo Abuurida hay'ad u madax bannaan hawlahaa

markuu dhagaysatay: Warbixinta Guddida deegaanka, Beeraha Xoolaha iyo Khayraadka, Dabiiciga ah hor keentay Golaha Wakiilada

Markuu ka Dooday: Wax-ka bedelka iyo soo jeedinta Golaha Guurtida ku Samaysay mashruuci sharciga abuurida Hay'adda NERAD.

**Wuxuu Ansixiyay soona saaray xeerka sharchiyeynta
Abuuridda Hay'adda Cilmi Baadhista Badbaadinta Deegaanka Iyo U Diyar
Garawga Afooyinka XEER LR. 35/2007**

Qodobka 1aad

(Macnaha Erey Bixinta)

- 1) **Aafo:** Waxaa loola jeedaa xaalad ba'an oo ka dhallata dhacdo dhibaato culus oo dabiici ah, ama mid Aadami Sameeyay ah, oo ku habsata bulsho, carqaladaysana nolol maalmeedkooda, gaadhsiihana bulshadu in ay awooddi waayaan in ay helaan cunto iyo baahiyahooda kale ee aasaasiga ah, isla markaana hanan kari wayaan noloshooda gar-gaar iyo mucaawino la'aan.
- 2) **Cilmi Baadhista Daryeelka Deegaanka:** - Waxaa loola jeedaa dejinta ujeedooyin iyo qorshe hawleedyo fulineed oo lagu darsayo waxna lagaga qabanayo arrimaha soo wajaha maaraynta deegaanka iyo habsami u isticmaalka khayraadka dabiiciga ah, gaar ahaana kor u qaadidda daryeelka nolol deegaaneedka.
- 3) **Kaalmo:** - Halkan waxaa ku jira qaadida talaabooyin dhinacyo badan laga qiyaas qaadanayo meesha aafadu ka dhacday waxna lagaga qabanaayo baahiyaha kala duwan ee dadka tabaaloobay.
- 4) **Barnaamijka kaalmada:** Waxa loolajeedaa keenidda iyo qaybinta cuntada iyo alaabta kale ee lagamamaarmaanka u ah nolosha, helitaanka biyo nadiif ah oo la cabو, taageerida dhinaca caafimaadka, ka hortagga darayada hantida reer miyiga sida xoolaha nool iyo beeraha, taageerada hawlaho lagu horumarinayo dhaqaalah, dib u habaynta beerqodaalka, dajinta deegaanka, ilaalinta bii'adda, waxa kale oo ka mid ah qaadida talaabooyin wax ka taraya abaaraha iyo hab cilmiyed abuurikara fursado shaqo.
- 5) **NERAD:-** Waxaa loola jeedaa soo gaabinta magaca af-ingiriisiga ee Hay'adda National Environment Research and disaster preparedness. (NERAD)

Qodobka 2aad

Samaynta Hay'adda Nerad

- a. Hay'adda qaranka ee cilmi baadhista badbaadinta deegaanka, maaraynta iyo u diyaar garawga aafiooyinka waxaa loola jeeddaa waa hay'add dawladeed ka mid ah hay'addaha madaxa banana ee J S Land. Daryeelka Nolol Deeganeedka
- b. Hay'addani waxay hoos tagaysaa Madaxtooyada J.S.L.

Qodobka 3aad Xafiis Madaxeedka Hay'adda

Xafiis madaxeedka Hay'addu wuxuu noqonayaa Hargeysa Caasimada JS L.

Qodobka 4aad Xilka Iyo Awoodaha NERAD.

Hay'addani waxay yeelanaysaa xilka iyo awoodaha soo socda.

B. U Diyaargarawga & Maaraynta Dhibaatooyinka:

1. Diyaarinta siyaasadda qaranka ee ka hortagga masiibooyinka iyo u diyaargarowga aafiooyinka, dejinta qorshaha istaatijiyyadeed ee lagu hirgalinayo, iyo daba galka hirgalinteeda ka.
2. Inay daraasad ku sameeyso meelihii hore aafiooyinku ugu dhaceen si loo dejijo istaatijiyyada lagaga hor tegayo aafiooyinka mustaqbalka.
3. Maamulidda sanduuqa dhaqaale ee ka hortagga iyo u diyaargarowga aafiooyinka iyo abuuridda kayd cunto.
4. Hay'addu iyadoo kaashanaysa laamaha ku lug leh, in ay ku sameeyso ddaraasada ugu haboon, sababaha dhalliyaa aafada, iyo samaynta hab digniin bixineed.
5. Hay'addani iyadoo kaashanaysa xafiisyada ku lug leh waxay ku dhawaaqaysaa cadaynaysaana qaybaha dalka ee aafadu ka dhacday, si loo ogaado baaxadeeda.
6. Hay'addani iyadoo raacaysa tilmaamaha ay u dejisay dawladdu waxay ka helikartaa waydiisana kartaa kaalmooyin gudaha iyo dibadaba.

7. Diiwaan galinta nooc kasta oo kaalmo deeq ah oo laga helo deeq bixiyayaasha iyo hay'adaha samafalka Gudaha Iyo Dibadaba.
8. Isu duwidda ilaalinta hawlaha gar-gaarka ee ay wadaan ururada gar-gaarka (NGO).
9. Hay'addu waxay yeelan kartaa hanti waxaanay heshiishyo ku geli kartaa magaceeda iyo ka dawladaba.
10. Inay ka hawl-gasho hawlaha de-dejin kara gaadhitaanka ujeedooyinkooda
11. Hayadani waxay qeexaysaa masuuliyadaha hay-adaha ku hawlan barnaamujyada wax ka-qabadka aafiooyinka, waxay samaynaysaa xafiis ku meel-gaadha ah oo ka dhixeyya Neerad iyo hay-adaha ku hawlan arrimaha deg-dega ah
12. Hay'addani waxay yeelaneysaa shaqaale, aqoonyahano wadani ah ama dibeda laga keeno si loo hubiyo in la helo hawl wadeeno khibrad leh fulina kara hawlaha.
13. Waxay dib ugu eegaysaa arrimaha Hay-addaha la shaqeeya neerad iyo waxa ay qabteen
14. Sameeynta hab digniin bixineed iyo hab isgaadhsineed o xidhiidhiya dalka oo dhan (Gobol, Degmo iyo Tuulo).

T. Awoodaha Iyo Waajibaadka Masuulka Hay'adda NERAD:-

- 1 Waa in uu u qoro waraaqaha rasmiga ah deeq bixiyayaasha caalamiga ah, hay'adaha caalamiga ah iyo dawladda Soomaliland taasi oo uu kaga codsanayo kaalmo si looga hor tago aafada saamaysay bulshada.
- 2 Isagoo metelaya hay'adda waa inuu u qaado kaalmada laga helo guddaha iyo dibadda.
- 3 Waa inuu hubiyo in kaalmadii si sax ah loo diwaan geliyay isla markaana gaadhay dadkii u baahnaa ee ku noolaa goobaha ay aafadu saamaysay.
- 4 Isagoo kaashanaya shaqaalihiisa iyo xafiisyada kale ee ay khusayso waa inuu diyaariyaa qorshayaal iyo istaraateejiyad lagula dagaalamo aafiooyinka.
- 5 Waa inuu diyaariyo qorshe sannadeed iyo miisaaniyadda hay'adda
- 6 Waa inuu diyaariyo warbixin xiliyeed iyo sannadeed khusaysa hay'ada.
- 7 Waa inuu dabagalo oo uu kormeero kaalmadii la qaybiyay iyo saamaynta ay ku yeelatay bulshada degen goobtaas.

- 8 Waa inuu la saxeexo jeeggaga iyo foojarada Agaasimaha Maamulka Iyo Maaliyadda.
- 9 Inuu u fududeeyo hantidhawraha inuu baadhitaan ku sameeyo documentiga hay'adda
- 10 Waa inuu warbixinta hantidhawrka u gudbiyo Guddiga Qaranka ee Aafooyinka "GQA" iyo Guddiga Maaraynta & Diyaargarawga Aafooyinka "GMDA"
- 11 Waa inuu u kala caddeeyo shaqooyinka ay qabanayaan waaxyaha kala duwan ee hay'adda

J. Awoodaha Iyo Waajibaadka Guddiga Qaranka ee Aafooyinka

1. Inay ogolaadaan qorshe sanadeedka hay'adda
2. Inay ku dhawaaqaan goobta aafada qaran saamaysay
3. Inay ka doodaan warbixin sannadeedka hay'adda
4. Inay magacaabaan hanti-dhawre ka madax bannaan hay'adda

Qodobka 5aad Cilmi Baadhista Deegaanka

1. Sameynta xeerar istaratijiyadeed iyo habraaca barnaamijyada loo baahan yahay.
2. Isku duwidda wax qabadyadda laamaha dawladda ee lagu maaraynayo wax ka qabashada waxyelaynta deegaanka.
3. Xoojinta shuruucda iyo hay'addaha ku hawlan cilmi baadhista hawlaha deegaanka.
4. Ilaalinta iyo u xidhistaa dhul gaar ah oo lagu ilaaliyo khayraadka siiba wixii tafiir go'aya.
5. In la hubiyo aadna loo ilaaliyo meelaha xeebaha ee kalluunku ku dhalo.
6. Ka hortaga iyo yareynta wixii waxyelaynaya noolaha oo dhan sida qashinka, iyo waxyaabaha u keenaya wasakhda cimilada sunta, kimikada iwm.
7. In la hubiyo dhamaan hawlaha cid-kastaa ay bilaabayso in ay yihiin kuwo ilaalinaya deegaanka.

8. In loo sameeyo wacyi-gelin, tababaro iyo barnaamijyo waxbarasho bulshada guud ahaan.
9. In la helo siyaabo lagula socdo xaaladda aafooyinka lana qiimeeyo, in la sameeyo hab lagula socdo qiimaynta barnamujyada deegaanka kuwaas oo ay ka midyihiin: saadaasha hawada, wararka juqraafiyeed iyo kuwa digniin bixinta.
10. In si buuxda loo xidho loona dabagalo biyaha buuraha ka soo rogmanaya.
11. Dhiirigalinta dhismaha ururo dhalinyaro iyo arday mutada wiciin ah oo hay'addan kala shaqeeya ka tabaabushaysiga abaaraha iyo daraasaadka daryeelka deegaanka gaar ahaan waxyabaha xukumaya caafimaadka, wasakhowga iyo waciyalinta.
12. In la sameeyo goobo cilmi baadhiseed oo tusaya habka la-dagaalanka caro guurka iyo badinta shiinida dhirta .
13. In la sameeyo dugsi tababar iyo cilmi baadhiseed oo lagu barto arrimha deegaanka, kaas oo xidhiddh la leh jaamacada hargeysa iyo macaahiida caalamiga ah.

QODOBKA 6aad

Qaab Dhismeedka Guddiyadda Maaraynta iyo u

Diyaargarowga Dhibaatooyinka

1. Guddiga Qaranka ee Aafooyinka (GQA) oo ah HAY'adda u saraysa wuxuu ka kooban Yahay:-

Guddiga Qaranka (GQA) Madaxweynaha ama cidda u igmado (Guddoomiye), toddoba Wasaaradood oo kala ah wasaaradda beeraha, Wasaaradda Qorshaynta Wasaaradda Daakhiliga, Wasaaradda Caafimaadka, Wasaaradda Horumarinta Reer Miyiga, Wasaaradda Macdanta iyo biyaha , Wasaaradda Xannaanada Xoolaha iyo laba xubnood oo ka kala tirsan labada Gole ee Baarlamaanka (Guurtidda iyo Wakiillada), Hay'adda NERAD waa Xoghaynta Guiddida .

2. Gudiga Maaraynta iyo u Diyaargarawga Aafwooyinka (GMDA)
Guddigani wuxuu ka kooban yahay
 - a. Guddoomiyaha NERAD (Guddoomiye)
 - b. Agaasimayaasha Guud ee Todoba wasaaradood ee kor ku xusan.
 - c. Madaxda Hay' adaha Jimciyada Qaramada Midoobay.
 - d. Hay' addaha Caalamiga ah.
 - e. Hay' addaha aan Dawliga ahayn ee Wadaniga ah.

Qodobka 7aad

2. Guddiga Maaraynta Aafyooyinka Degmada (GMAD)

 - B. Maamulka Degmada.
 - T. NERAD.
 - J. Maamulayaasha Wasaaradaha kor ku xusan.
 - X. Wakiilkada Xoolo, Dhaqatada, Beeralayda & Odoyaasha tuulooyinka (ugu badnaan 11 xubnood).

Qodobka 8AAD Shirarka Guddiyadda

1. Guddigga Qaranka
 - a. Guddiga qaranka Aafooyinka wuxuu shiraya hal mar (roobka Guga ka hor Jan- Feb) hadii ay lagama maarmaan noqoto waa la qaban karaa shirar aan caadi ahayn.
 - b. Shirarka guddiga farsamada ee maaraynta iyo u diyaar garowga aafooyinka waxa la qabtaa sannadkiiba laba jeer (July December) hadii aanay duruuftu khasbin oo la qabto kuwo kale.



2. Guddida Gobolladda & Degmooyinka.

Shirka gobollada iyo degmooyinka waxaa la qabanayaan saddex jeer sanadkiiba hadii aanay khasbin in la qabto kuwo aan caadi ahayn.

3. Habraaca shaqada.

- a. Guddi kasta waxay yeelanayaan "Korum".
- b. Talada waxaa la goynayaan marka ay boqolkiiba (51%) ay joogan.
- c. Hayadda NERAD waxay yeelaneysaa, Hantidhawre ka madax bannaan hay'adda oo sannadkiiba baadha hal mar, waxaaney raacayaan qaab xisaabeedka dawladda somaliland
- d. Qaybinta macaawinooyinka waxa taladeeda leh Guddida Qaranka ee aafaooyinka Degaanka, Gudidaas oo uu madax ka yahay Madaxweyne Ku xigeenku.
- e. Hay'addu waa inay warbixin tafatirran sannadkiiba u qorto oo loo gudbiyo Xukuumadda iyo Baarlamaanka si ay ula socdaan Hay'adda hawlaheeda.

Qodobka 9aad Laalis

Waxa allaale wixii Xeer ah, ee ka horimanayaan waa la laalay

Qodobka 10aad Dhaqan-gal

Xeerkani wuxuu dhaqan gelayaan marka Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland saxeexo, faafinta rasmiga ahna lagu soo saaro.

C/Casiis Maxamed Samaale
Gud.Ku.Xigeenk 1aad ahna
Ku simaha Gidoomiyaha



Maxamed Xasan Kahiin (Keyse)
Xog. Guud ee Golaha Wakiilada